



TOKYO OFFICE
 ASK BLDG 3F 3-12-22,
 KAYABA-CHO, NIHONBASHI
 CHUOKU, TOKYO 103-0025

OSAKA OFFICE
 YAMAGUCHI-GEN BLDG.4F
 3-4-1,BINGOMACHI,CHUO-KU,
 OSAKA 541-0051

NHAVA SHEVA / CHENNAI 直行混載

SUBJECT TO CHANGE WITH OR WITHOUT NOTICE

東京/横浜-NHAVA SHEVA混載 *SINGAPORE T/Sとなります。

2018/11/9

Vessel	Voy.	TYO CUT	YOK CUT	YOKOHAMA	NHAVA SHEVA	NEW DELHI	GURGAON (ICD Garhi Harsaru)
				ETA-ETD			
YM ELIXIR	088S	11/6	11/6	11/8 - 9	11/29	12/9	12/11
OOCL PANAMA	258S	11/13	11/13	11/15 - 16	12/6	12/16	12/18
MOL EMINENCE	215S	11/20	11/20	11/22 - 23	12/13	12/23	12/25
MOL EXPLORER	024S	11/27	11/27	11/29 - 30	12/20	12/30	1/1
YM ELIXIR	089S	12/4	12/4	12/6 - 7	12/27	1/6	1/8
OOCL PANAMA	259S	12/11	12/11	12/13 - 14	1/3	1/13	1/15
MOL EMINENCE	216S	12/18	12/18	12/20 - 21	1/10	1/20	1/22

Nhava ShevaからNew Delhi、ChennaiからBangalore・Hyderabad へは、内陸トラックサービスです。

東京/横浜-CHENNAI混載

・CHENNAI混載は、PORT KELANG T/Sとなります。D/R上にHS CODE (6桁)の記載をお願いします。

Vessel	Voy.	TYO CUT	YOK CUT	YOKOHAMA	CHENNAI	BANGALORE	HYDERABAD
				ETA-ETD			
YM ELIXIR	088S	11/6	11/6	11/8 - 9	12/1	12/4	12/6
OOCL PANAMA	258S	11/13	11/13	11/15 - 16	12/8	12/11	12/13
MOL EMINENCE	215S	11/20	11/20	11/22 - 23	12/15	12/18	12/20
MOL EXPLORER	024S	11/27	11/27	11/29 - 30	12/22	12/25	12/27
YM ELIXIR	089S	12/4	12/4	12/6 - 7	12/29	1/1	1/3
OOCL PANAMA	259S	12/11	12/11	12/13 - 14	1/5	1/8	1/10
MOL EMINENCE	216S	12/18	12/18	12/20 - 21	1/12	1/15	1/17

BOOKING お問い合わせ先/
 ヴァンガード・ロジスティックス・サービス 日本(株)
 TEL:06-6226-2938 FAX:06-6203-7198
 フリーダイヤル:0120-89-2227

REMARKS (東京/横浜-NHAVA SHEVA混載のみ)

- ・記載必須事項が追加されました。(4月1日以降)
 - 1. IMPORTER'S GSTIN (GST identification number)
 - 2. IMPORTER'S IEC (Import and export code) 取得されている場合は記載
 - 3. IMPORTER'S OFFICIAL EMAIL ADDRESS (船社、税関とのやり取りに使用しているもの)
- 上記必須項目の記載がない貨物は現地にて荷降ろしが許可されておりません。
 BL面上のCONSIGNEE様の情報をご記載ください。

・現地でのスムーズな貨物引渡しのため、Dock receipt/ Shipping InstructionのC'NEE, NOTIFY PARTY欄には電話・FAX番号等の現地連絡先詳細の記載をお願い申し上げます。
 ・CHENNAI混載は、PORT KELANG T/Sとなります。D/R上にHS CODE (6桁)の記載をお願いします。

CFSへ貨物を搬入される際には、貨物の送り状に「TCL扱い」とご記入下さい。

貨物搬入先	CFS 名称	NACCS	CFS 所在地	TEL	FAX
TOKYO	株式会社 日成	1FW69	東京都大田区東海4-3-1 東京海貨センター	03-5492-7251	03-3790-6780
YOKOHAMA	山九株式会社 本牧埠頭 D-CFS 2号	2EJT3	横浜市中区本牧埠頭 1-10	045-622-6105	045-622-6102